

Germany-Cologne: Programming services of packaged software products

OJ S 239/2015 10/12/2015

Contract notice

Services

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Westdeutscher Rundfunk Köln (WDR), Anstalt des öffentlichen Rechts

Postal address: Westdeutscher Rundfunk, Zentraler Einkauf, Appellhofplatz 1

Town: Köln

Postal code: 50667

Country: Germany

For the attention of: Frank Lockner unter Angabe des Aktenzeichens: ZE-310-06/15

E-mail: zentraler.einkauf-310@wdr.de

Telephone: +49 2212204437

Fax: +49 2212205870

Internet address(es):General address of the contracting authority: www.wdr.de**Additional information can be obtained from:**

the abovementioned address

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted: the abovementioned address**I.2. Type of the contracting authority**

Body governed by public law

I.3. Main activity

Other: Medien

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description**II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority**

IT-Dienstleistungen für das Medienarchivsystem der Gruppe Anwendungsmanagement.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Services

Service category No 7: Computer and related services

Main site or place of performance: Köln.

NUTS code DEA23 Köln, Kreisfreie Stadt

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Gegenstand der Vergabeunterlagen ist ein Rahmenvertrag ohne Abnahmeverpflichtung mit einem einzigen Vertragspartner über IT-Dienstleistungen für das Medienarchivsystem der Gruppe Anwendungsmanagement. Es ist geplant, den Vertrag mit einer Laufzeit von 36 Monaten und einer einmaligen Verlängerungsoption um ein weiteres Jahr für den WDR abzuschließen.

Die Dienstleistungen umfassen Planung, Analyse, Konzeption, Optimierung und Entwicklung für die in SAP eigenentwickelte Archivanwendung „ARCHIMEDES“ des WDR.

Voraussichtlicher Leistungsbeginn: KW 13-14/2016.

Genauere Bedingungen sowie weitere Informationen sind dem Dokument Vergabeunterlagen „IT-Dienstleistungen für das Medienarchivsystem der Gruppe Anwendungsmanagement“, WDR-Aktenzeichen: ZE-310-06/15, zu entnehmen, welches bei der Vergabestelle angefordert werden kann.

II.1.6. CPV code(s)

72210000 Programming services of packaged software products

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: no

II.1.9. Information about variants

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

II.2.2. Information about options

II.2.3. Information about renewals

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

Gemäß Vergabeunterlagen.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Gemäß Vergabeunterlagen.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

Gesamtschuldnerisch haftend mit bevollmächtigtem Vertreter.

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: no

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: Eigenerklärungen des Bieters:

- dass der Bewerber in das Berufs- oder Handelsregister eingetragen ist,
- dass gemäß § 6 EG Abs. 6 VOL/A über sein Vermögen weder ein Insolvenzverfahren noch ein vergleichbares gesetzliches Verfahren eröffnet, die Eröffnung beantragt oder dieser Antrag mangels Masse abgelehnt worden ist,
- dass sich sein Unternehmen nicht in Liquidation befindet,
- dass er nachweislich keine schwere Verfehlung begangen hat, die seine Zuverlässigkeit als Bewerber in Frage stellt,
- dass er die Verpflichtung zur Zahlung von Steuern und Abgaben sowie der Beiträge zur gesetzlichen Sozialversicherung ordnungsgemäß erfüllt hat,
- dass ihm keine strafrechtlichen Verurteilungen seiner verantwortlichen Mitarbeiter wegen eines der in § 6 EG Abs. 4 VOL/A aufgezählten Tatbestände bekannt sind,
- dass er im Vergabeverfahren keine vorsätzlich unzutreffenden Erklärungen in Bezug auf seine Eignung abgegeben hat.
- dass gegen den Bewerber keine Eintragung im Gewerbezentralregister bzw. bei ausländischen Bewerbern in ihrem Mitgliedstaat geführten vergleichbaren Register vorliegt und ihm eine solche Eintragung auch nicht droht.
- dass er die Verpflichtung zur Zahlung des Mindestlohns erfüllt und die Voraussetzungen von § 19 Mindestlohngesetz nicht vorliegen, d. h. er nicht wegen eines Verstoßes nach § 21 Mindestlohngesetz mit einer Geldbuße von wenigstens 2 500 EUR belegt worden ist.

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: Eigenerklärungen des Bieters:

1. Umsatzangaben, bezogen auf die letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahre,
 - bezogen auf den Gesamtumsatz des Unternehmens sowie auf den Gesamtumsatz vergleichbarer Aufträge.
 2. Erklärung, dass der Bieter eine ausreichende Betriebshaftpflichtversicherung mit den folgenden Mindest-Deckungssummen hat bzw. im Fall der Zuschlagserteilung abschließen wird:
 - Personenschäden 2 000 000 EUR;
 - Sachschäden 1 000 000 EUR;
 - allg. Vermögensschäden 100 000 EUR.
- Weiter ist zu erklären, dass die v. g. Mindestdeckungssummen mit jeweils mindestens einer zweifachen Maximierung pro Versicherungsjahr zur Verfügung stehen.

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions:

1. Angaben zur Unternehmensstruktur/Betriebsstätte:
 - Anschrift;
 - Organisationsstruktur;
 - Umfang der Dienstleistungspalette;
 - Anzahl der Mitarbeiter/innen;
 - Anzahl der Mitarbeiter/innen der Betriebsstätte, welche die Leistung ausführt.
2. Stellen Sie ausführlich Referenzen (max. 2 DIN A4 Seiten je Referenz, Angaben auf Folgeseiten werden nicht berücksichtigt) seit dem 1.1.2011 mit detaillierter Beschreibung des Leistungsinhalts und des Leistungsumfangs dar, die mit dem Vergabegegenstand vergleichbar sind.

Es sind mindestens 2 Referenzen einzureichen.

An die Vergleichbarkeit werden folgende Kriterien gestellt:

- Vergleichbarkeit des Einsatzfeldes (Medien/Öffentliche Auftraggeber);
- Vergleichbarkeit des Leistungsgegenstandes;
- Vergleichbarkeit IT-Umfeld, technische und organisatorische Rahmenbedingungen;
- Mindestlaufzeit 2 Jahre.

Der WDR behält sich vor, die angegebenen Referenzen zu überprüfen. Die Überprüfung basiert allein auf den vom Bieter gemachten Angaben. Der Bieter hat insofern unbedingt auf die Vollständigkeit und Richtigkeit der von der Vergabestelle geforderten Angaben innerhalb der Referenzen zu achten.

Der WDR behält sich vor, den Bieter, der nach Abschluss der Angebotsprüfung den Zuschlag erhalten soll, aufzufordern, Kontaktdaten für die angegebenen Referenzen zu nennen.

Sofern und soweit der Bieter auf Referenzen von Nachunternehmern zurückgreift, so sind nur solche Referenzen des Nachunternehmers zulässig, die inhaltlich mit dem Leistungsteil vergleichbar sind, den der Nachunternehmer konkret im Rahmen der angebotenen Leistung erbringen soll.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

The most economically advantageous tender in terms of Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

IV.2.2. Information about electronic auction

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

ZE-310-06/15

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

22.1.2016 - 15:30

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

until: 29.4.2016

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

VI.3. Additional information

Fristende zur Einreichung von Bieterfragen: 11.1.2016.

Genauere Bedingungen sowie weitere Informationen sind dem Dokument Vergabeunterlagen „IT-Dienstleistungen für das Medienarchivsystem der Gruppe Anwendungsmanagement“, WDR-Aktenzeichen: ZE-310-06/15, zu entnehmen, welches bei der Vergabestelle angefordert werden kann.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Vergabekammer Rheinland – Spruchkörper Köln

Postal address: Zeughausstraße 2-10

Town: Köln

Postal code: 50667

Country: Germany

E-mail: vergabekammer@bezreg-koeln.nrw.de

Telephone: +49 2211473116

Fax: +49 2211472889

Internet address: <http://www.bezreg-koeln.nrw.de>

VI.4.2. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures: Der WDR weist darauf hin, dass ein Nachprüfungsantrag nur zulässig ist, soweit:

1. Der Antragsteller den Verstoß gegen Vergabevorschriften im Vergabeverfahren erkannt und gegenüber dem WDR unverzüglich gerügt hat,
2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Angebotsabgabe oder zur Bewerbung gegenüber dem WDR gerügt werden,
3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind,

spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Angebotsabgabe oder zur Bewerbung gegenüber dem WDR gerügt werden,

4. Der Antrag auf Einleitung eines Nachprüfungsverfahrens innerhalb von 15 Kalendertagen nach Eingang der Mitteilung des WDR, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, gestellt wird. Weitere Einzelheiten können § 107 GWB entnommen werden.

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Die unter I.1) genannte Stelle

VI.5. Date of dispatch of this notice

7.12.2015